

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2318/91

of 31 July 1991

opening a standing invitation to tender for the export of 300 000 tonnes of barley
held by the Spanish intervention agency

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75
of 29 October 1975 on the common organization of the
market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC)
No 3577/90 ⁽²⁾, and in particular Article 7 (5) thereof,Whereas Article 3 of Council Regulation (EEC) No
1581/86 of 23 May 1986 laying down general rules for
intervention on the market in cereals ⁽³⁾, as amended by
Regulation (EEC) No 2203/90 ⁽⁴⁾, provides that cereals
held by the intervention agencies shall be disposed of by
invitation to tender;Whereas Commission Regulation (EEC) No 1836/82 ⁽⁵⁾,
as last amended by Regulation (EEC) No 2619/90 ⁽⁶⁾, lays
down the procedure and conditions for the disposal of
cereals held by intervention agencies;Whereas on 24 July 1991 Spain notified the Commission
that it wished to put up for sale for export to the Soviet
Union 300 000 tonnes of barley held by its intervention
agency; whereas it is possible to accede to that request;Whereas the measures provided for in this Regulation are
in accordance with the opinion of the Management
Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*The Spanish intervention agency may, on the conditions
laid down in Regulation (EEC) No 1836/82, open a
standing invitation to tender for the export of 300 000
tonnes of barley held by it.*Article 2*1. The invitation to tender shall cover a maximum of
300 000 tonnes of barley to be exported to the Soviet
Union.

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.
⁽²⁾ OJ No L 353, 17. 12. 1990, p. 23.
⁽³⁾ OJ No L 139, 24. 5. 1986, p. 36.
⁽⁴⁾ OJ No L 201, 31. 7. 1990, p. 5.
⁽⁵⁾ OJ No L 202, 9. 7. 1982, p. 23.
⁽⁶⁾ OJ No L 249, 12. 9. 1990, p. 8.

2. The regions in which the 300 000 tonnes of barley
are stored are stated in Annex I to this Regulation.*Article 3*The export licences shall be valid from their date of issue,
within the meaning of Article 9 of Regulation (EEC) No
1836/82, until the end of the third month following.Tenders submitted in response to this invitation to tender
may not be accompanied by applications for export certi-
ficates under Article 44 of Commission Regulation (EEC)
No 3719/88 ⁽⁷⁾.*Article 4*1. Notwithstanding Article 7 (1) of Regulation (EEC)
No 1836/82 the time limit for submission of tenders
under the first partial invitation to tender shall expire on
7 August 1991 at 1 p.m. (Brussels time).2. The time limit for submission of tenders under the
subsequent partial invitations to tender shall expire each
Wednesday at 1 p.m. (Brussels time).3. The last partial invitation to tender shall expire on
25 September 1991.4. The tenders shall be lodged with the Spanish
intervention agency.*Article 5*The Spanish intervention agency shall notify the
Commission of the tenders received not later than two
hours after expiry of the time limit for the submission
thereof. Notification shall be given as specified in the
table in Annex II to this Regulation.*Article 6*This Regulation shall enter into force on the day
following its publication in the *Official Journal of the
European Communities*.

⁽⁷⁾ OJ No L 331, 2. 12. 1988, p. 1.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 31 July 1991.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

ANNEX I

Place of storage	Quantity (tonnes)
Alava	6 500
Albacete	10 000
Burgos	60 000
Ciudad Real	12 000
Cuenca	19 000
Guadalajara	9 000
Huesca	9 000
Lerida	8 500
Navarra	15 000
Palencia	54 000
Rioja	4 000
Soria	36 000
Valladolid	30 000
Teruel	6 000
Zaragoza	21 000

ANNEX II

Standing invitation to tender for the export of 300 000 tonnes of barley held by the Spanish intervention agency

(Regulation (EEC) No 2318/91)

1	2	3	4	5	6	7
Tender No	Consignment No	Quantity (tonnes)	Offer price (ECU/tonne) ⁽¹⁾	Price increases (+) or reductions (—) (ECU/tonne) p.m.	Commercial costs (ECU/tonne)	Destination
1						
2						
3						
etc.						

⁽¹⁾ This price includes the increases or reductions relating to the lot to which the tender refers.